# シドニーふくしま会 / Sydney Fukushimakai

# ■県人会基本情報

・設立年月日:2014年12月・代表者:会長 渡辺 健二

・活動中心地:オーストラリア シドニー市

·会員数:30人

### ■ Basic Information of the Kenjinkai

· Date of Establishment: December 2014

· President: Kenji Watanabe

· Place of Activity: Sydney, Australia

· Members: 30 people



# ■県人会の概要(主な活動、設立経緯、歴史等)

数人のオヤジの飲み会から始まったが、同様な女子会も存在していたことから合流し大きくなり、2014年にシドニー福島会を設立した。現地永住者、短期滞在者(会社駐在員、留学生、ワーキングホリデー)とその家族、そして福島に深い思い入れを持っている方を中心に活動し現在に至っている。年間行事としては、3ヶ月に1度程度の頻度で飲み会・食事会を開催し会員間の親睦を深めている。会員はオーストラリアで生まれた若い方から85歳のベテランまで多士済々で多様性を柔らかく包含する県民性から毎回話が盛り上がる。毎年3月にはシドニー日本クラブ主催の東日本大震災復興支援イベントに参加し、福島の祭り、食文化の紹介、そして大震災体験者の体験談などを紹介した。独自開催のイベントとしては、2016年に福島の花写真展(野口勝弘さん、福島の花プロジェクトと協賛)を開催し、豊かな福島の自然美を紹介した。

## ■ Introduction of the Kenjinkai and its Main Activities

The Fukushima Kenjinkai in Sidney was established in 2014 through the joining of different groups of people with connections to Fukushima. Membership is currently made up of people assigned to Sydney for work, students studying in Sydney or on working holidays, their families, and people who are not from Fukushima but who have an interest in it. We have gatherings every three months to deepen relationships among members. Because some were born in Australia and are still young, and some are old, we are always excited to talk about different topics together in a friendly atmosphere that accepts everyone. In March each year, the Kenjinkai participates in a support event for the victims of the Great East Japan Earthquake hosted by the Japan Club of Sydney. We highlight Fukushima's festivals and food culture, and tell visitors about the story from the victims of the earthquake and tsunami. The Kenjinkai also hosted the Fukushima Flower Photo Exhibition in 2016 in cooperation with Katsuhiro Noguchi and the Fukushima Flower Project to introduce the beautiful nature of Fukushima.

# ■復興支援事業

- ・在外福島県人会サミット参加(第3回)
- ・2016年3月:東日本大震災復興支援イベントを支援(シドニー日本クラブレインボープロジェクト主催)
- ・2016年8月:東日本大震災復興支援イベント"サムライフェスティバル"を支援
- ・2016年10月、11月:福島の花写真展開催(野口勝弘さん、福島の花プロジェクトを支援)
- ・2016年12月: Matsuri in Sydney にて福島スキー観光プロモーションを支援
- ・2017年3月:東日本大震災支援イベントを支援(シドニー日本クラブレインボープロジェクト主催)
- ・2018年3月:東日本大震災支援イベントを支援
- ・2019年3月:東日本大震災支援イベントを支援

#### Activities Supporting the Revitalization of Fukushima

- · The Kenjinkai participated in the Overseas Fukushima Kenjinkai Summit (3rd).
- · March 2016: Helped support the event for the victims of the Great East Japan Earthquake (hosted by the Japan Club of Sydney Rainbow Project)
- · August 2016: Helped support the "Samurai Festival" to support event the victims of the Great East Japan Earthquake
- · October-November 2016: Hosted the Fukushima Flower Photo Exhibition in cooperation with Katsuhiro Noguchi and the Fukushima Flower Project
- · December 2016: Cooperated with tourism promotion for skiing in Fukushima at the Matsuri in Sydney
- · March 2017: Helped support the event for the victims of the Great East Japan Earthquake (hosted by the Japan Club of Sydney Rainbow Project)
- · March 2018: Helped support the event for the victims of the Great East Japan Earthquake
- · March 2019: Helped support the event for the victims of the Great East Japan Earthquake

#### ■震災後 10 年を迎える福島県へのメッセージ

福島で生まれ育った会員はシドニーで生活している今もその幸運を感じ、誇りにしています。飲み会では 夫々に生まれ育った街を自慢しあっています。福島県民は、歴史的背景も自然環境も大変多様性に富んでい ながら、福島という名前に皆包含され繋がっています。遠く離れて暮らしている私たちも心は福島とともに あります。これからも福島の復興と発展の道をいっしょに開いていきましょう。

### Messages from the Kenjinkai to Fukushima Prefecture on the 10th Anniversary of the Disaster

All the members brought up in Fukushima are proud of their home. We all feel lucky to have been raised in such a beautiful place. When we get together in Sydney, each of us talks about our individual hometowns in Fukushima. Although we were from different areas of Fukushima, areas that have different histories and natural environments, we all share a strong bond. We are away from home, but we always think about the people of Fukushima. We continue taking steps forward for revitalization with people of Fukushima.